マタイ、マルコ、ヨハネの「湖の上を歩く」記述の比較

湖の上を歩く
マタイによる福音書 14：22～33

22 それからすぐ、イエスは弟子たちを強いて舟に乗せ、向こう岸へ先に行かせ、その間に群衆を解散させられた。

23 群衆を解散させてから、(イエスは）祈るためにひとり山にお登りになった。夕方になっても、ただひとりそこにおられた。

24 ところが、舟は既に陸から何スタディオンか離れており、逆風のために波に悩まされていた。

25 夜が明けるころ、イエスは湖の上を歩いて弟子たちのところに行かれた。

26 弟子たちは、イエスが湖上を歩いておられるのを見て、「幽霊だ」と言っておびえ、恐怖のあまり叫び声をあげた。

27 イエスはすぐ彼らに話しかけられた。「安心しなさい。わたしだ。恐れることはない。」

28 すると、ペトロが答えた。「主よ、あなたでしたら、わたしに命令して、水の上を歩いてそちらに行かせてください。」
29 イエスが「来なさい」と言われたので、ペトロは舟から降りて水の上を歩き、イエスの方へ進んだ。
30 しかし、強い風に気がついて怖くなり、沈みかけたので、「主よ、助けてください」と叫んだ。
31 イエスはすぐに手を伸ばして捕まえ、「信仰の薄い者よ、なぜ疑ったのか」と言われた。

32 そして、二人が舟に乗り込むと、風は静まった。
33 舟の中にいた人たちは、「本当に、あなたは神の子です」と言ってイエスを拝んだ。

湖の上を歩く
マルコによる福音書 6：45～52

45 それからすぐ、イエスは弟子たちを強いて舟に乗せ、向こう岸のベトサイダ？へ先に行かせ、その間に御自分は群衆を解散させられた。

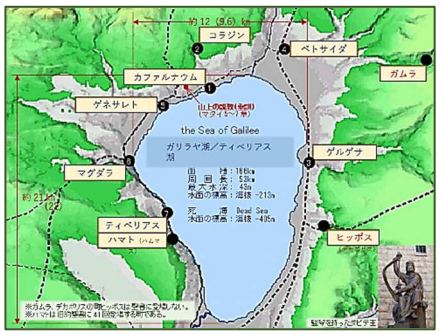
46 群衆と別れてから、祈るために山へ行かれた。
47 夕方になると、舟は湖の真ん中に出ていたが、イエスだけは陸地におられた。

48 ところが、逆風のために弟子たちが漕ぎ悩んでいるのを見て、

夜が明けるころ、湖の上を歩いて弟子たちのところに行き、そばを通り過ぎようとされた。

49 弟子たちは、イエスが湖上を歩いておられるのを見て、幽霊だと思い、大声で叫んだ。
50 皆はイエスを見ておびえたのである。

50b しかし、イエスはすぐ彼らと話し始めて、「安心しなさい。わたしだ。恐れることはない」と言われた。



51 イエスが舟に乗り込まれると、風は静まり、弟子たちは心の中で非常に驚いた。
52 パンの出来事を理解せず、心が鈍くなっていたからである。

湖の上を歩く
ヨハネによる福音書 6：16～21

16 夕方になったので、弟子たちは湖畔へ下りて行った。
17 そして、舟に乗り、湖の向こう岸のカファルナウムに行こうとした。

既に暗くなっていたが、イエスは（山にお登りになり）まだ彼らのところには来ておられなかった。

18 強い風が吹いて、湖は荒れ始めた。

19 二十五ないし三十スタディオンばかり漕ぎ出したころ、
→約 185m/スタディオン×25 スタディオン＝4,625m
～約 185m/スタディオン×30 スタディオン＝5,550m

イエスが湖の上を歩いて舟に近づいて来られるのを見て、彼らは恐れた。

20 イエスは言われた。「わたしだ。恐れることはない。」

21 そこで、彼らはイエスを舟に迎え入れようとした。

21b すると間もなく、舟は目指す地に着いた。

㊟ルカによる福音書に「湖の上を歩く」の記述はない

NO COPY H.Taniguchi